OCT 25 2007
CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario, Canada M5S 1A5

客戶至上，誠信可靠
爲您精挑細選，助您安居樂業
台灣地產經紀
WILSON WEI (魏)
手機416-817-9376

世界日報
WORLD JOURNAL
出版及承印者：世界日報社 業務部：(416)778-0888 FAX:778-1037 編輯部：(416)778-0889 FAX:778-4899
415 EASTERN AVE. TORONTO ONT. M4M 1B7 CANADA www.worldjournal.com
10982
每份50¢ PER COPY
A1要聞一 二〇〇七年／中華民國九十六年十月二十五日 星期四 WORLD JOURNAL THURSDAY, OCTOBER 25, 2007 農曆丁亥年九月十五

新聞提要
不玩了 趙少康辭中廣職 (A16)

萬眾矚目 嫦娥奔月

■成功升空
■正常入軌
■今首次變軌

↑10月24日下午6時05分，搭載著中國首顆探月衛星嫦娥一號的長征三號運載火箭，在西昌衛星發射中心三號塔架點火發射。 （新華社）

【本報北京廿五日電】24日下午6時05分，中國自主研發的第一顆月球探測衛星「嫦娥一號」發射成功，爲雄心勃勃的探索月球計畫揭開序幕。中國也因此成爲繼俄羅斯、美國和日本之後，第四個對月球展開全面探索的國家。

北京航天飛行控制中心表示，火箭點火升空24分鐘後，「嫦娥一號」衛星和火箭分離，之後進入離近地點205公里、遠地點5萬930公里的同步轉移軌道，「嫦娥一號」在這個軌道「奔跑」一圈半後，將在25日下午(北京時間)進行第一次變軌。變軌後，「嫦娥一號」衛星軌道近地點將抬高到離地球約六百公里處。

北京航天飛行控制中心副總工程師周建亮表示，「嫦娥一號」將在地球軌道進行四次變軌，讓衛星不斷加速，預計10月31日進入地球和月球之間的轉移軌道。11月上旬，衛星到達月球引力圈後，將以三次近月制動、並在離地表上空兩百公里，繞月探測飛行。預計在11月下旬傳回第一張中國自行拍攝的月球照片。

在億萬民衆的關注下，四川西昌衛星發射中心以「長征三號」運載火箭，將「嫦娥一號」成功送入太空，發射由北京中央電視台實況轉播，中國高層領導親臨現場觀看。當發射宣告成功時，指揮中心及千家萬戶的電視機前都響起歡欣的掌聲。

中國此次探月計畫耗資14億元人民幣（合1億8667萬美元），主要任務是拍攝三D立體月球地形圖，探測月球特殊元素分布，評估月壤厚度和氦—3的儲量及了解地球與月球間的空間環境。

探月計畫的步驟是「繞、落、回」，目前正進行第一步「繞月探測工程」。身兼繞月探測工程測控系統副總設計師的周建亮表示，工程一期主要實現繞月飛行。第二期將於2007年到2012年進行，主要是發射軟著陸器和月球車，降落月球地表進行探測。第三期預計在2017年發射無人探測器進行採樣，並返回地球。最後，在2020年將派人登上月球。

「嫦娥一號」將在離地球38萬公里以外的太空中，播放鄧麗君演唱的「但願人長久」等30首歌曲。「嫦娥一號」的發射已帶動西昌當地的「奔月旅遊熱」。據香港「文匯報」報導，西昌金美旅行社人員表示，24日共有一千多位遊客現場觀看「嫦娥一號」衛星升空，門票費用爲八百元人民幣。

(相關報導見A3、A8、B1)

焚車三屍案

莫寶被控三項一級謀殺罪

莫寶涉嫌殺害妻子及兩女 嚴重焚毀女屍尚待確認是否爲嫌犯繼女及女兒

【本報多倫多訊】約克郡警方前日才公佈華裔母女三屍案驗屍結果爲槍擊致死，緊接著警方於昨(24)日宣佈，焚車三屍案中受傷男子莫寶涉嫌家庭暴力殺人，被控三項一級謀殺罪名。莫寶目前昏迷留醫，一旦甦醒康復就會被警方逮捕，接受法庭審判。

約克郡警方昨日公佈，警方於前日申請逮捕令，將等待莫寶醒來後逮捕他。警方現指控莫寶涉嫌殺害自己47歲的妻子何祝齡（Zu ling He）以及另外一名成年女子和一名女童，總共三項一級謀殺罪。

約克郡警察局局長樂巴治昨日下午在約克郡警政委員會例會召開前表示，約克郡警方對嫌犯提出三項一級謀殺罪，有關嫌犯大麻屋罪案將由多倫多警方負責調查，至於三屍案的詳細案情，樂巴治則不透露及評論。

何祝齡身分已確認

由於三具屍體嚴重焚毀，鑑證科學中心目前只確認了何祝齡身分，其餘兩名死者的身分尚須更多時間檢驗DNA之後才能查清，因此目前無法正式確認其身分。警方只稱，嫌犯莫寶的22歲繼女和4歲女兒在案發後仍未找到。據信其餘兩名死者應爲莫寶的繼女阿倩和女兒阿譽。

前日公佈的驗屍結果證實，三名死者都是遭槍擊致死，然後被焚屍。據CTV報導，據信三人是在家中被開槍打死後運送到約克郡鄉間焚屍。

而據680 News報導，警方在約克郡發現焚車處不遠的地方找到一枝槍。

嫌犯仍留醫麻醉治療

約克郡警方表示，醫院一直在將傷者莫寶的情況匯報給警方，嫌犯的身體被嚴重燒傷，昨日仍在醫院藥物麻醉治療，警方可能還需要一些時間才能錄取他的口供。警方目前在與莫寶其他家屬面談錄取口供。

警方因較早前在莫寶家中發現大麻種植場，曾經一度懷疑此案是否與有組織犯罪或者與黑幫罪案有關，現在警方顯然排除此可能，而將此案作爲家庭暴力兇殺案件來處理。

警方公佈指控莫寶三項一級謀殺罪之後，本報記者昨日中午前往位於東區華埠的莫寶父母家中，看到門口張貼一張用英文書寫的紙，要求媒體尊重他們的隱私，按門鈴和敲門多次後均無人回應，下午致電其父母家中也無人接聽。

案發於本月14日晚上11點40分左右，警方接到市民報警稱，有一名雙手和上半身被燒傷的男子求救，警方趕到位於萬王市的Seventh Concession與Sixteenth Sideroad附近鄉村道路中，發現一輛被焚毀的車輛，先後在車內發現三具屍體，受傷男子莫寶則被送入醫院搶救。

警方根據燒毀車的車牌登記地址找到傷者男子莫寶位於士嘉堡華登街與艾斯密爾街附近3 Barnsley CT的住宅，在此房屋地下室發現大麻屋，據附近鄰居稱，平時看不出這個家庭有任何異常，家人對鄰居很友善。

據英文媒體報導，莫寶家以前曾經發生過家庭暴力案件，多倫多警方有此家庭暴力案的紀錄。

警方呼籲此案知情者提供線索，警方電話：1-866-876-5423 分機7865。

↑三屍被焚燒的現場及汽車。 (資料照片)

↖約克郡警察局長樂巴治介紹案件最新情況。 (本報記者攝)

←嫌犯莫寶父母位於東區華埠家昨日中午無人應門，門口張貼一張英文書寫紙，要求媒體尊重他們的隱私。 (本報記者攝)

TIGER
Made in Japan
TIGER CORPORATION Since 1923
日本 老虎牌家電 生活系列用品
酬賓活動
贈品

即日起至12月31日止凡購買老虎牌 電飯鍋 或 電熱水瓶
贈送老虎牌MCW - P070 不鏽鋼保暖/冷 專用瓶一個
早買早送 送完為止
TCD 加虎企業有限公司-生活家電系列 日本老虎牌生活電器 加拿大全國總代理 www.tiger-canada.com 創造精緻美食的好幫手！
加虎專線：British Columbia: (604) 376 - 2999 Alberta: (403) 827 - 7575 Ontario: (905) 206 - 1122 Montreal: (514) 887 - 1006 E-Mail: info@tiger-canada.com

林許程 Paul Lam
Pre-planning Counsellor Cemetery Services
預覺福地 福澤後人
中英雙語服務：647-289-6332
Email:plan03@rogers.blackberry.net
www.bramptonmemorial.com

歲月催人老 山水依長流
舊雨新知 秉承一貫至尊殷勤服務

Knights Inn 藍京酒店
www.knightsinnnorth.com
旅行社特價 歡迎垂詢
回家的感覺……
• 北多倫多全新裝潢、舒適、乾淨
• 各種特價折扣
• 中式餐廳
Knights Inn North Toronto
10711 Yonge St. Richmond Hill
905-884-1007 或 1-888-884-1007 訂房
info@knightsinnnorth.com
Elgin Mills / Major Mackenzie

多倫多天氣

今天(10月25日)	多雲	4℃－13℃
明天(10月26日)	多雲	9℃－14℃
後天(10月27日)	陣雨	12℃－16℃

其它城市天氣

溫哥華	晴天	6－10
舊金山	多雲	10－17
洛杉磯	多雲	16－28
柏 納	雨天	14－19
台 北	多雲	24－29
北 京	霧天	8－20
上 海	小雨	19－23
香 港	晴天	24－28

昨日股市

台股	↑	125.64	9568.26
多指	↑	1.02	14088.51
道指	↓	0.98	13675.25
標普	↓	3.71	1515.88
那指	↓	24.50	2774.76

外幣兌換率

加元		美元	
美 元	1.0319	加 元	0.9691
台 幣	33.5345	台 幣	32.5687
港 幣	7.9810	港 幣	7.7511
人民幣	7.7160	人民幣	7.4938
日 圓	117.3296	日 圓	113.9505
歐 元	0.7233	歐 元	0.7024

↑嫦娥一號發射。圖為北京火車站的一名旅客駐足在大螢幕電視前觀看發射的新聞。（美聯社）

現場直擊 火箭升空 天搖地動

・轟鳴巨響 排山倒海 瞬間烈火 托起嫦娥 奔月兩周・

【本報北京廿五日電】「一分鐘準備！」北京時間24日傍晚6時04分，寂靜的山谷響起西昌衛星發射中心發射指揮員李本琦的洪亮聲音。監視所有塔架都打開完畢後，三號塔架上最後一名操作員已在五分鐘前撤入地下掩體。

在發射場周圍的山坡上、在西昌指控大廳裡、在北京航天飛行控制中心，所有人都屏住呼吸。塔架上的57個攝影鏡頭把現場的每一個細節傳送到各個點位。

●下午6時05分：火箭點火成功升空。

「10、9、8、7……3、2、1，點火！」傍晚6時05分，就在李本琦喊出點火口令的同時，發射控制台操作員皮水兵用力按下紅色點火按鈕。

瞬間爆發的巨大聲響排山倒海般壓向重重群山，40公尺深的導流槽內事先注入近二百噸水頃刻化成水汽，排山倒海般的轟鳴聲壓向重重群山。站在山坡上向北望去，彷彿是發射台上那瞬間綻放的烈火，把總重243噸、全長52.52公尺的火箭穩穩托起。

「新華社」引述火箭系統總指揮長岑拯說，起飛比預定遲4.6秒。

●下午6時28分：火箭完成飛行。

從西昌衛星發射中心所屬各觀測站的光學、紅外線、遙測設備，到山東青島、福建廈門、新疆喀什的測控站；從太平洋上的兩艘「遠望號」測量船，到首次在航天器測控中引入的北京、上海、昆明、烏魯木齊的四個大型天文射電望遠鏡，如同接力般，把測控數據實時傳來。

●升空後2分28秒，火箭一、二級分離。

●升空後4分03秒，整流罩分離。此時，火箭已經飛出大氣層，「嫦娥」不再需要整流罩保護。

●升空後4分31秒，火箭二、三級分離。

●升空後10分09秒，「遠望號」測量船傳來消息，三級發動機一次關機，星箭結合體進入滑行階段。

●升空後20分49秒，三級二次點火。

●升空後22分53秒，三級二次發動機關機。長征系列火箭完成第103次飛行。

●下午6時30分，星箭分離進入軌道。

當大廳裡響起「星箭分離」的報告聲時，凝固的空氣一下子沸騰起來。握手、擁抱、歡呼、祝賀……這個喜慶的畫面永遠地定格在2007年10月24日下午6時30分這一刻。

北京航天飛行控制中心傳來數據，「嫦娥」衛星在太平洋上空，以接近每秒八公里的速度進入預定的大橢圓軌道。

●6時50分左右，「嫦娥」已飛到南美洲上空，在智利CEE測控站的測控下，「嫦娥」太陽板成功展開。13分鐘後，用於向地面傳輸科學數據的定向天線也逐漸展開。

●下午7時09分：確認「嫦娥」發射成功，「嫦娥」開始總長一百多萬公里、為期兩周左右的奔月之旅。

北京航天飛行控制中心在進行實時監控（新華社）

副總理曾培炎：探月邁出一大步

【本報北京廿五日電】中國國務院副總理曾培炎在西昌發射中心指出，「嫦娥一號」衛星的發射成功象徵中國探月邁出關鍵的一步。

中共中央政治局委員、中央軍委副主席郭伯雄，國務院副總理曾培炎及國務委員兼國防部長曹剛川等人，24日晚在西昌衛星發射中心共同觀看發射實況。新華社報導，曾培炎並轉達國家主席胡錦濤的祝賀。

「嫦娥一號」發射現場一官員說，相關部門批准230多家媒體記者對此次「嫦娥一號」發射全程進行報導。同時，中國有40多個部長級官員在距離火箭只有一公里左右的最近的兩個觀禮台觀看發射全程。

西昌衛星發射中心技術測試發射總體室主任陶恒美在「嫦娥升空」後受訪時表示：「這次較特殊[illegible]窗口發射，發射非常成功」。

兼任西昌衛星發射中心質量監督與技術安全組副組長的陶恒美說，這次「嫦娥一號」是準時在窗口期發射。因為窗口期只有35分鐘，而24日下午6時05分是最佳窗口期，此時發射，為衛星節省燃料。發射成功後，西昌衛星發射場的任務已完成，由北京的指揮控制中心接管衛星追蹤和控制。

士嘉堡傳持槍入屋劫案

三匪趁受害人回家時 脅迫入屋搶劫

【本報多倫多訊】華人聚居的士嘉堡區Blue Eagle Trail 昨天凌晨發生一起持槍入屋搶劫案。多倫多警方呼籲民眾協助破案。

據警方稱，24日凌晨12時35分到12時50分之間，接獲位於Blue Eagle Trail 被害人報案。

現年29歲的男受害人當時正準備走進家門，突然三名帶面具的持槍的男子從後面攻擊他，脅迫他入屋；劫匪捆綁男受害人及屋內的23歲女受害人，並不斷毆打男受害人頭部及勒索現金，男受害人不從，三名蒙面男子於是搶走電腦等一些物品，隨後開車逃逸。

此案發生地點處於華人集中住宅區，據附近一名鄰居表示，她自己的家也在多年前遭遇過入屋行竊。當時她正上班，晚上7時左右，她的兒子返家時，發現屋子反鎖，一樓玻璃窗被敲破，立刻報警；警察入屋處理時，發現她家的兩隻狗已昏迷，而家中值錢和重要的首飾都被偷。

另外在兩週以前的感恩節長週末，與這條街比鄰的一條街上的一華人住宅在清晨五時左右，遭五名持槍的男子入屋搶劫，當時屋內的六個人不是被捆綁，就是被趕至地下室，劫匪搶走屋內一些東西後，駕車逃逸無蹤。

多倫多警察局42分局的一名女警員昨天表示，目前沒有資料顯示昨天的入屋搶案與最近在士嘉堡地區發生的華人住宅搶案是否有關聯。

警方表示，昨天這起入屋搶案的三名男性嫌犯，有兩人的年齡各為25歲，其中一人身高五呎六吋，體重189磅；第三名嫌犯的資料不詳。民眾若有此案線索，可致電42分局 416-808-4200，或匿名致電滅罪熱線 416-222-tips。

←士嘉堡華人聚居的社區，昨天凌晨發生一起持槍入屋搶劫案，警方呼籲民眾協助破案。（本報記者攝）

品質鑄造國際名牌 野花成就健康未來
CERTIFIED GMP
野花牌綠蜂膠
"野花牌" (Apiario Silvestre) 極品綠蜂膠巴西第一名牌
無雜質 無沉澱 無酒精 優異品質 源自 1982
野花牌綠蜂膠被科學家譽為
品質特徵：
野花牌巴西原裝極品綠蜂膠 北美亞太區總代理

加拿大皇家天然品有限公司
北美區域訂購批發熱線：416-888-6868
資深醫學專家諮詢熱線：416-888-6068
3601 Victoria Park Ave. 龍總中心商業寫字樓 203 室
Website:http://www.royalnatural.ca Email:service@royalnatural.ca
"野花牌極品綠蜂膠" 投訴熱線：416-888-6868.

心迪康膠囊 "CardioHealth" capsules

新一代預防和輔助治療心腦血管疾病的最佳保健品
配方獨特、吸收度高、起效快捷、療效顯著
加拿大健康產品批准文號 NPN#80002479、GMP 生產認證
CONCENTIRE INTERNATIONAL 加拿大同心國際有限公司
電話 905-763-7988 免費訂購長途 1-866-978-5678 傳真 905-763-7966

賴斯：美不當處理艾拉事件

白宮首次承認 但仍拒道歉 哈珀希望美政府早日解決遺留問題

【本報綜合報導】美國國務卿賴斯昨天承認，美國政府當年不當處理了加拿大人艾拉（Maher Arar）的案件。

在向國會外交事務委員會作證時，賴斯說：「我們認為，當時不應那麼處理此事，我們與加拿大政府的溝通絲毫不完美，存在著缺失。」

對於賴斯的這番話，艾拉和加拿大總理哈珀均稱感到「鼓舞」。

當有國會議員問及艾拉事件時，賴斯仍拒絕向艾拉道歉，只承認美國政府機構當時處理艾拉的方式有疏失，並聲稱難以談論細節，因為時間久遠，無法回憶艾拉事件的具體過程。

美國國會上周開始召開艾拉事件聽證會時，已有美國議員向加拿大人艾拉（Maher Arar）道歉，對於美國司法機構當年執行「不道德」的反恐怖計畫將他遣送去敘利亞，深表歉意。

在外交委員會艾拉事件聽證會上，民主黨籍眾議員德勒亨特說：「讓我給予你本國政府尚未給予你的東西，那就是道歉。讓我為本國政府犯的錯誤，向你和加拿大人民道歉。」

艾拉昨天表示：「很高興得看到美國行政當局承認不當處理了我的案子，這是令人感到鼓舞的一步。」

哈珀總理則表示，加拿大政府已向艾拉作出正式道歉，現在又很高興看到賴斯國務卿對此事件的評論，並希望美國政府徹底解決這個問題。

艾拉和加拿大政府都盼望，美國政府為當年的錯誤，向艾拉正式道歉。

艾拉 2002 9 月去中南美度假返回加拿大途中在紐約轉機時，遭美國移民局扣留，後來又被美國政府當作恐怖分子嫌犯遣送去敘利亞。2003 年 10 月才從敘利亞監獄獲釋的艾拉事後說，在敘利亞坐牢期間遭到嚴刑拷打，和被屈打成招，事實上他從來和任何恐怖組織有牽連，他因此要求，對加拿大政府在此事件中扮演的角色舉行聽證調查。

持續了兩年多的聽證會，最終在去年 9 月公佈了調查報告，作出的結論為，艾拉與任何恐怖組織絲毫沒有關係，皇家騎警向美國司法機構傳送的錯誤情報，是造成艾拉此後一系列悲慘遭遇的根本原因。

←艾拉事件的主角艾拉昨天說，美國國務卿賴斯終於承認美國政府有缺失，令人鼓舞。（加通社）

↑美國國務卿賴斯昨天前往國會出席聽證會時，途中遇到一名示威者抗議，她以塗滿紅色染料的雙手象徵美國政府崇尚血腥暴力。

←哈珀總理昨天在國會評論美國國務卿賴斯的證詞時表示，希望美國政府徹底解決艾拉案件遺留的問題。（加通社）

傳TTC轉省營 市議會起波瀾

公車管委會主席反對 苗大偉斥為短視 亦有議員支持

【本報多倫多訊】當多倫多市財政惡化陷入泥沼之際，一項已經流傳數月的傳聞，指省府有意將多倫多市視為公共服務招牌的多倫多公車系統（TTC）納入省營，終於有市議員於議會提出來公開討論。

對於傳聞省府有意接手管理至少部份的多市公車系統，引起市議員熱烈討論，不少人大為反對；多市公車管理層亦悄悄推展一項公關活動，以防範上述傳聞成真。

擔任多市公車管理委員會主席的市議員亞當．吉安彭堅決反對公車省營的做法，指稱他從未收過省府打算接手管理的指示，但知道外界有這項傳聞。

傳聞中涉及的大多區運輸管理局之前已接到省府指示，負責擬訂整個大多區運輸網藍圖，並預定在明天春季提出；而除了 TTC 以外，傳聞中省府為增加資源，同時在考量將 GO 系統納入管理，以便統籌規劃整個大多區的公共運輸系統，提高目前省內 9 個公共運輸的服務功能，讓省民能夠轉接搭乘，在省內通勤暢通無阻。

大多區運輸管理局前曾表示，省長麥堅廸已編列 175 億元用來發展安省公共運輸系統，包括延長地鐵路線及推動多市研議甚久的輕鐵系統；管理局主席聯物．麥可艾塞克指稱，所有計畫都已擺上檯面，有許多是以前未曾有的新觀念和機會，其中 90% 都已仔細評估過，現在只需要將其整合起來。

省府內部消息來源則指出，省府最近未對 TTC 納入省營計畫進行過深入討論。

為避免納入省營，TTC 即將推出一個為期 6 個月的公關計畫，宣稱省府應對 TTC 補助更多經費，同時介紹 TTC 的優點和效率，呼籲市民支持市營的多市公車系統；多倫多副市長潘達陸則認為 TTC 納入省營的計畫根本不可能實現。

不過曾擔任過大多區運輸管理局委員的市議員布萊恩．艾許頓指出，交通運輸部門官員已認真討論過將 TTC 納入省營的計畫，所以他對該計畫作罷的可能性不覺樂觀。

艾許頓還表示，TTC 改為省營將會令多市財政更加惡化，如果計畫真的落實，省府可能還可以撙注經費以及控制住開支，但市府就如同被剪斷臍帶的胎兒，無法再獲得養份。

多倫多市長苗大偉指省府考慮將 TTC 納入省營是個極為短視的想法，其結果可能是更高的票價和更差的服務。

但亦有議員支持將 TTC 交由省營，市議員凱倫．史汀茲說，由省府管理部份的 TTC 公車系統其實很合理，而市府亦可將聯合車站賣給省府收進一筆錢。

俄戰機動作頻繁 加部署攔截

空軍CF-18進駐拉布拉多鵝灣基地 隨時因應北極領空狀況

【本報綜合報導】加拿大空軍已在東部的拉布拉多部署一批戰機，以便俄國在北極舉行軍事演習期間出現俄軍飛機逼近加拿大領空狀況時，能夠及時予以攔截。

本周已有約六架 CF-18 戰機部署在鵝灣（Goose Bay）的空軍第五聯隊基地，隨時準備起飛攔截飛近加拿大或者美國領空的俄軍戰機。

俄國轟炸機近年來不時試探北美防空系統的反應。第五聯隊代理指揮官鮑曼中校表示，雖然不將俄國軍機逼近視為有敵意，但加拿大空軍必須保持警覺。他說：「我們必須作好萬全準備，這就是空軍正在做的事情，隨時準備好攔截俄國飛機。」

加拿大空軍司令前不久也說，本國戰機不時緊急起飛攔截逼近北極上空的俄國圖 95 熊式轟炸機（Tupolev-95Bear），最近一次發生在8 月。瓦特中將說，加拿大的 CF-18 戰機就在本國領空邊緣與俄羅斯轟炸機相遇，「這不是什麼新挑戰，而是從前就有的挑戰現在又重現。」

今 8 月那次攔截行動是在加拿大西北特區印維克附近上空，已在防空識別區內。瓦特將軍說：「防空識別區是我們最注意保衛的空域，他們（俄國轟炸機）從未侵入我們的領空。」

↑為隨時準備起飛攔截飛近加、美領空的俄軍戰機，加拿大空軍最近在鵝灣的空軍第五聯隊基地部署了一批 CF-18 戰機。（照片來源：國防部）

去年 9 月底也有類似報導說，兩架俄羅斯圖 95 熊式轟炸機於 9 月29 日一度逼近美國領空，北美防空司令部(NORAD) 於是緊急派遣加拿大和美國戰機攔截，在近距離跟監後，俄國轟炸機才調頭飛離。

北美防空司令部在那次在攔截行動中，共出動 6 架戰機，包括由亞伯達省冷湖空軍基地 (Cold Lake Air Base) 起飛的兩架加拿大空軍CF-18C戰機，以及自阿拉斯加州艾爾曼多夫空軍基地 (Elmendor-(AFB) 起飛的四架美軍 F-15C 戰機。

加拿大軍方稱，雖然俄國軍機未進入加拿大或者美國領空，但俄國轟炸機飛行員相當大膽，駕機逼近加拿大領空線，雙方戰機已接近至目視距離之內，有時雙方甚至可看到對方的機師，而這種情形最近越來越常見了。

政治觀察家們指出，以美國為首的北約在歐洲向東擴展，已逼近到俄國邊界，美國又廢除《限制反導系統條約》，使俄國感到備受威脅，近年頻頻試射洲際飛彈，派遣轟炸機接近加、美領空試探北美空防虛實，即是對美國廢約和北約東擴作出的反應，加拿大於是跟著受害。

忍痛 自由黨集體棄權 保守黨施政報告 過關

【本報綜合報導】為避免以哈珀為首的聯邦保守黨少數政府倒台而引發大選，聯邦自由黨籍國會議員昨天忍痛全體棄權，使哈珀政府的施政報告以 126 票對 79 票輕鬆過關。

聯邦保守黨數政府近日拋出的這份施政報告，主要內容是減稅、全面打擊犯罪，雖然自由黨人不喜歡，但因為國會對政府施政報告的表決，被視為對政府的信任表決，如果哈珀政府的施政報告遭否決，即意味著政府垮台、國會解散，隨之而來的是另一次大選，而目前情勢不利於自由黨，所以昨天在為這項施政報告表決時，自由黨籍國會議員最多發發牢騷，無人敢起立投票。

坐在自由黨人對面的新民主黨籍議員全部投了施政報告的反對票，而且他們在投票時隔著走廊呼喊自由黨議員也起立投反對票，新民主黨領袖林頓甚至以手勢敦促他們起來投票。

執政的保守黨也不感謝自由黨棄權，有一名保守黨籍議員還高聲辱罵自由黨人「失敗者！」

雖然魁北克政團也投了反對票，但終因自由黨「忍氣吞聲」，最終保守黨政府取得完勝，以全體保守黨議員起立歡呼慶祝勝利結束了這場信任表決。

這項施政報告比較有爭議之處是聲稱，加拿大無法達成京都議定書為加拿大制定的削減溫室氣體排放量目標，因而遭到在野黨和環境團體的譴責。主張將在加拿大駐軍阿富汗的時間由 2009 年 2 月延長至 2011 年，也遭到廣泛的反對。

如魁北克政團和新民主黨一樣，自由黨也反對這些主張，但因自身原因，還是聽任施政報告過關。

在表決之後，保守黨和新民主黨從不同角度抨擊自由黨領袖狄安軟弱，沒有勇氣堅持原則，沒有膽量說到做到。

據自由黨消息靈通人士透露，狄安曾主張否決掉哈珀政府施政報告，因為他擔心在此事上反應軟弱，會損害他「環保鬥士」形象。然而，大多數自由黨籍國會議員認為，目前自由黨內部分歧、在魁北克很虛弱、民意支持率不高、經費又匱乏，實在不宜這時投入選戰。在這種壓力下，狄安只好聽從大多數人的意見。

狄安昨天強辯道：「我認為，人們非常理解我們的邏輯，他們知道我們不贊同政府的主張，但兩年半內舉行兩次大選是沒有道理的。」

自由黨主張的是削減個人所得稅，反對保守黨政府削減貨服稅（GST），可是狄安昨天強調，不必因為政府削減貨服稅而推翻政府。

↑全體保守黨議員起立歡呼慶祝施政報告獲國會通過。

↓聯邦新民主黨領袖林頓以手勢敦促自由黨人起立投反對票。（加通社）

大山行
安省華人第一家花旗參農場
十月大酬賓
優質 大山行農場
安省花旗參
$49/半磅 或 $79/半磅，凡買半磅
送半磅
大山行花旗參示範中心
416-915-3765
246 Spadina Ave.

招募團員 Now Recruiting
多倫多台灣室內樂團
Toronto Taiwanese Chamber Orchestra
招募樂器：小提琴、中提琴、大提琴及低音提琴(琴齡需2年以上)
排練時間：每逢星期6晚上7時至9時
排練地點：Cummer Park Community Centre
多倫多台灣兒童合唱團
Toronto Taiwanese Children's Choir
招收資格：年齡5歲至12歲
上課時間：每逢星期2下午4時30分至5時45分
上課地點：大都會黃明歌會學苑205教室
有意報名請電416-449-2595 行政Vivian

電腦打字
COMPUTER
世界日報
電腦打字服務
交件惠臨，垂查請電:416-778-0888 傳真:416-778-1037

CRUISE HOLIDAYS OF NORTH YORK
郵輪假期
TICO #50014242
TEL:416-229-6688
15 NORTHTOWN WAY, UNIT 30, NORTH YORK ONTARIO, M2N 7A2
PRINCESS OCEANIA CRUISES Carnival CUNARD CRYSTAL NORWEGIAN
QUEEN MARY 2 – 五星級世界郵輪
10 晚 南加勒比海 (紐約–紐約)
出發日期：2007年12月10日
內艙雙人房：每位美元$1490.00
CARIBBEAN PRINCESS
7晚東加勒比海
出發日期：2008年1月13日
內艙雙人房：每位美元$930.00
LIBERTY OF THE SEAS –
2007年五星級最新最大郵輪
7晚西加勒比海 –長者優惠價
出發日期：2008年1月26日
內艙雙人房：每位加幣$1280.00
CEL – MERCURY
14晚澳洲紐西蘭
出發日期：2007年12月23日
內艙雙人房：每位加幣$3,150.00
CEL – INFINITY – 長者優惠價
13晚南美 (阿根廷–智利)
出發日期：2007年12月9日
內艙雙人房：每位加幣$2380.00
CARNIVAL GLORY
7天西加勒比海
出發日期：2008年3月8日 (March Break 2008)
內艙雙人房：每位美元$1150.00
Based on double occupancy, capacity controlled and subject to availability. Refer to appropriate brochure for terms and conditions.

素里兇案 警方擴大搜索範圍

迄今未逮捕任何嫌犯 也未說明六死者如何遇害 卑詩省府籲加重刑罰

【本報綜合報導】警方繼續擴大追查素里六屍命案，前天晚間已入駐距離命案現場不遠的一棟公寓大樓，並在大樓周邊展開地毯式搜索，希望能找到相關證物。另一方面，卑詩省法務廳長昨也呼籲聯邦應對慣犯加重刑罰，否則幫派兇殺只會更趨猖獗。

警方前天晚間進駐素里10000 148th St.路段上的Stanley Tower公寓大樓，並在大樓地下停車場內設立臨時指揮中心，昨天上午大批員警也在大樓附近草地和停車場上仔細搜索。該一大樓距離日前發生命案的Balmoral Tower公寓大樓僅有10個街口。

另外，警方也派員在命案現場附近的另一處公園內搜索證物。警方兇案聯合調查組發言人卡爾表示，這項調查工作規模龐大，動員的警力僅次於先前的高貴林養豬場命案，目前共有48名兇案調查幹員全力投入，自上周五以來，騎警和各城鎮警隊也總共動員150名員警協助偵查。

不過，警方迄今尚未逮捕任何嫌犯，也未說明命案六名死者是如何遇害。對於進駐Stanley Tower大樓的行動，卡爾也未說明確切原因，只表示，警方是以Balmoral Tower為軸心，在周邊劃出一定區域，希望找到嫌犯作案後棄置的槍枝或衣物等物件。

Stanley Tower公寓大樓住戶有人表示，警方前天晚間進駐後，其實已鎖定某一特定樓層，並一一訪談該一樓層住戶。一位女士也表示，平常就發現每天凌晨2時至5時之間，經常有特定人物進出該大樓，「很可能是毒販」。

不過，另一位住戶表示，她在該大樓已住五年，從未發現有任何異狀，該大樓相當安靜、安全，不明白何以警方會進駐當地搜查。

卑詩省法務廳長李士莊昨則表示，加國司法系統對罪犯太過寬容，影響社區安全。他表示，聯邦政府在這次施政報告中已提出，要修改刑法，提高公眾安全，國會各黨派都應支持這一提案。

素里命案六名死者中，包括兩名無辜民眾，其中一人就住在兇案現場隔壁，另一人則是前往檢修瓦斯的技工。

另外四名死者則是警方熟悉的前科犯，犯行涉及毒品和槍枝等，警方也指命案現場所在的公寓單位，過去也是毒品交易場所。

李士莊昨表示，有些罪犯雖然被控多次，但總能無罪開脫或獲判罪名不成立，但最後卻都會犯下如同素里這次涉及多條人命的重大罪案。他表示，其間問題恐怕都出在司法制度，如果情況再不改善，將來這類悲劇只會重演。

大溫地區近來已發生多起幫派槍擊案，8月間兩名男子在溫市一家餐廳內遭人狙擊身亡，數周前，蘭里一名疑與機車幫派有關的男子清早開車送兒子上學時，也遭人開車持槍追殺。

聯邦公共安全部長戴國衛昨向加通社表示，聯邦正爲皇家騎警週聘一千名新的員警，而且還會與各省和地區以攤分成本方式，在全國另再增聘兩千名新員警。他也指稱，聯邦新的反毒方案，將有助於警方打擊幫派和毒品活動。

大批員警昨在Stanley Tower大樓外展開地毯式搜索。 (加通社)

飛機墜樓意外後… 民眾重新檢視產險保單

【本報記者歐佼齡綜合報導】列治文市一場飛機墜樓的意外，突顯了購買個人財產險（personal contents insurance）的重要性，尤其在政府緊急安置期效一過之後，有買保險的住戶與沒有買保險的住戶境況立時兩樣，透過保險公司的安置或理賠，受災戶又多出一段喘息的時間。

產險業者表示，這次列治文的意外事故，雖然有些住戶沒有災情也沒有物品毀損的情形，但只要有投保財產險就可以依據「額外居住津貼」（additional living expense）這項條款獲得理賠，但根據個人的保額及保單的約定，理賠的金額差異也大。

新世界保險公司經理人劉就明說，一般來說個人財產險的保額從三萬元起跳，個人可依據自己實際狀況增加保障，舉凡家具、衣服、珠寶、手錶都可算入財產總值裡，而「額外居住津貼」的理賠金額的計算則依保單設計的不同，可爲總保額的20%到50%不等。

舉例來說，若一戶投保總值爲10萬元，若保單設定的「額外居住津貼」比率爲20%，在意外發生後就可以得到兩萬元的理賠金，若設定爲50%，則可以拿到五萬元的賠償。由於理賠的多，保費自然也比較高，消費者要自己斟酌需求。

至於如何取得理賠，則每家保險公司又有各自的政策，以此次的意外爲例，有些保險公司會協助客戶安排旅館，每天設有定額的餐費等等，但也有保險公司是依據客戶提出單據，在理賠額度內報銷。產險業者蔡小姐就表示，客戶遭逢意外，可先聯絡經紀人，以個案方式處理，依個人不同的狀況決定那些項目可以報銷。

保險業者也提醒消費者，就算有買保險，保險的理賠仍是根據個人投保額，一旦理賠金花光，後續花費就是個人的責任，保險公司也沒辦法承擔到底的。

此外，買個人財產險不是屋主的專利，房客也可以根據自身的需要投保，只是自住屋主與房客的保費會不太一樣，一般而言房客的費率會高些，而木造房屋的費率又高於鋼筋水泥建築物，另外，居住地區的治安等也都會影響到保費的計算。

劉就明指出，有些租客認爲房子是屋主的，若有意外狀況發生，自己頂多是財產損失並沒有其他的責任，這樣的認知是不正確的。他舉例說，若郵差冬天送信，因爲冰滑在門前跌倒，這種情況下，居在房子裡的人不管是屋主還是租客，都是有法律責任的，若有買產險則能含蓋這部分的第三責任險。

雖然人人想獲得保障，卻不是人人都可以投保，業者指出，財產險的保險對象是以家庭（含同居關係）或個人爲單位，若是室友分租一個住宅單位，則保險公司很可能不受理消費者的投保。

受災戶 逾40單位無住所

【本報記者歐佼齡綜合報導】今天上午11時，超過170名因列治文小飛機撞樓意外而被迫離開家園的Rosario Gardens居民將再次離開省府緊急安置的旅館，自謀居所，但其中超過40單位的個人或家庭仍無法取得棲身之所，列市府呼籲市民伸出援手，協助這些受災戶取得臨時的避難所。

市府指出，目前打電話提供住所的民衆遠遠不敷實際需求，所以呼籲民衆加入協助安置的行列，根據中僑互助會提供資料顯示表示，截至昨天爲止，共有民衆提供31個住宿單位，其中12個免費，19個要收費，由於供給與需求未必能配合，所以有空房的民衆仍可向中僑互助會列治文辦公室登記，電話604-279-7180。

另外，打從事故發生第一天就投入協助受災戶的佛教慈濟基金會向市府提議，開放特定的社區活動中心安置還沒有找到住所的受災戶，以行軍床等方式度過難關，市府表示會予以考慮。

慈濟列治文區負責人郭保泰指出，根據最近的會議結果，一旦有民衆提供住房等，會按照先長者而後家庭、學生、成人的順序進行配對安置受災戶。

罷工後第一天重新開放，溫哥華公共圖書館湧進的人潮就像罷工前一樣，並沒有太大改變。 (楊蕙菁攝)

市圖重開 運作如常

【本報記者楊蕙菁溫哥華報導】溫哥華公共圖書館及各分館在職員結束罷工行動後，昨天第一天復工。總圖書館及西區分館看來一切如常，像罷工前一樣人潮如織。溫哥華公共圖書館行銷經理卡瓦娜（Jean Kavanagh）表示，該館提供的各項服務預計仍需數天時間才會完全排定，民衆如欲了解詳情，可上網查詢：www.vpl.ca。

經過兩個月的罷工，溫哥華公共圖書館昨天重新開放，包括市區總圖書館、渥烈治分館等館區，人潮和罷工前差不多，大多數民衆對圖書館重新開放，都顯得很欣慰。

總圖書館也有大批愛書人排隊等著完成借書手續，整個場館運作地非常平順，看起來和平日並無二致；該館職員也很開心回到工作崗位。

卡瓦娜表示，圖書館重新開放後，原已暫停的各項計畫和服務，還需要數天時間才能排定新的日程表，希望民衆能先上網查詢所需服務，以免白跑。

得恩眼鏡
ACUVUE ADVANCE with HYDRACLEAR Johnson & Johnson
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E. Pacific Mall Unit C73 Markham 太古廣場內
Tel: (905)947-0642
25 Glen Watford Dr. Unit 6 Scar. 怡東商場內
Tel: (416)609-3509

黎宏俊會計師事務所
Wilbert W.C. Lai, M.B.A., C.M.A.
Certified Management Accountant
Management Consultant
4002 Sheppard Ave. E., Suite 428
Scarborough, Ontario M1S 1S6
Phone: (416)298-3678
Fax: (416)298-3589

昱蒼居士
CHINESE ASTROLOGER
正宗 飛雲風水・布衣命相家
416-495-0111
風水 命相 八字 擇日
改名 合婚 紫微斗數
多倫多唯一「五術」玄學家
（山・醫・卜・命・相）
・多倫多多間銀行風水顧問
・加拿大多間企業財團風水顧問
（執業三十年，口碑佳傳）
・世界日報「飛雲風水命理」專欄作者
www.fengshui2p.com
(416)495-0111 手機(647)887-7782

世界日報
電腦打字
電腦打字服務
交件迅速・價格適合本報

天寶旅遊 TianBao Travel
www.tianbaotravel.com
旅行團熱線：416.915.8600
免費熱線：1.866.720.9894
北約克 Yonge/Finch 5600 Yonge St. 2/F 416.915.8600
萬錦市 萬錦廣場 3229 Hwy 7E #2B 905.305.9990
士嘉堡 4002 Sheppard Ave E #106A 416.292.9990
中區唐人街 文華中心 222 Spadina Ave #C14 416.977.7711
密西沙加 1675 The Chase #24B 905.607.3300
溫哥華 本拿比 4538 Kingsway #309 604.433.6133
溫哥華 列治文 7900 Westminster Hwy #111 604.273.6133
聖誕拉斯維加斯羅省5天遊
全新加州歷險樂園
出發日期：12月25日 $749 包來回加航直航機票
11月3日前報名，每房減 $100
出發日期：12月22、26、29、30日 $79
超值美加遊
加東三天精華遊 $88 聖誕節加班車：12月22、26、29日
美東購物觀光4天遊 $159 ・紐約 ・華盛頓 ・賓夕尼亞 聖誕節加班車：12月22、29日
溫哥華、維多利亞3天遊
溫哥華、維多利亞4天遊
溫哥華、洛磯山、冰川、露易絲湖6天遊
溫哥華、洛磯山、冰川、露易絲湖、維多利亞7天遊
天寶旅遊十五周年志慶 高品質團隊
瀟灑都市+天下奇觀黃山 18天精彩之旅 $3,199
北京－西安－上海－蘇州－烏鎮－杭州－黃山－桂林－廣州－香港探親訪友
八天北京/上海/江南水鄉之旅 特價：$1,399
機票特價區
香港 $720另稅 臺北 $560另稅 高雄 $1100另稅 西貢 $1180另稅 河內 $1180另稅
北京 $720另稅 上海 $720另稅 哈爾濱 $1080另稅 天津 $1120另稅 廈門 $1175另稅
深圳 $1189另稅 廣州 $720另稅 福州 $1080另稅 沈陽 $1080另稅 大連 $1120另稅
成都 $1080另稅 昆明 $1080另稅 桂林 $1189另稅 武漢 $1080另稅 青島 $1080另稅
北京/上海來加特價：單程$715來回$1170稅另計
天寶旅遊獻心服

搭乘 大韓航空公司 多倫多→亞洲班機 世界日報 WORLD JOURNAL 是您旅途良伴

冬奧選手村預售公寓 熱銷

第一期302個單位25日公開發售 上周六起就有人排隊 地產經紀人也軋一腳

⬆北溫地產經紀甘古(右二)上周六開始代客排隊。他說,「沒錢找槍手代班」,只好自己堅守崗位,五天下來外形「更具個性」。(何元攝)

【本報記者何元溫哥華報導】一批在2010年冬奧期間做爲選手村的預售公寓,今天下午才會對外公開發售,但上周六中午起已經有民衆前往排隊,準備從中搶購理想單位。

預定在溫市福溪南岸興建的Millennium Water公寓開發案,預定在2010冬奧前完工,賽期間將是主要選手村地點之一,冬奧結束後才轉爲私人公寓。

由於該一計劃預定地就位在福溪畔,也是溫市中心濱水地帶罕有的待開發區,讓這項預售屋在一片暢旺的房地產市場上更受矚目。

這一開發案的代銷商負責人雷尼表示,第一期的302個單位將由今天下午起公開發售,價位在45萬元至350萬元之間。

該一開發案未來總共將建1100個單位,其中包括公寓、城市屋和社會住屋。

由於看好這一開發案,不少民衆及經紀人上周六中午起就已開始在展銷中心外排隊。昨天中午,依序排置在展銷中心門外的椅子至少已近50張。

大連來的韓老太太昨天上午也穿著保暖外套,坐在長龍尾巴的一張休閒椅上看書。

她說,女兒一家人現住溫西區,房子較小,想換個寬敞些,交通和購物都方便的公寓,只是白天都得上班,她昨天就先佔位,等到下午女兒再來換班。

韓裔地產經紀張太太上周六帶著客戶前往展銷中心參觀,客戶中意,她自己也頗喜歡,一看門外已有人排隊,立刻回車上拿了兩張折疊椅下來加入,既幫客戶排隊,自己也打算下訂投資。

張先生表示,由於太太是經紀人,這已不是第一次幫忙排隊,不過,這家代銷商管制較嚴格,譬如頭一天加入排隊的20人,從一開始就獲發號碼牌,並對每位經紀可代排的客戶人數設限,對於排在較後面的買家而言,「是比較公平的作法」。

張先生也指,以他的觀察,排在最前面的20人裡面,似乎仍以地產經紀爲多,顯示業界人士依然看好未來房市。

來自北溫的地產經紀人甘古(Austin Gangur)排在第11位,一身T恤、牛仔褲,加上幾天未修鬍鬚,讓他看來「與平日的專業形象有很大出入」。

甘格說,有位客戶有意投資,在這一開發案和另一標的之間難還未做成最後決定,但他不願冒險,只好先來排隊,但他也確信,「最後的酬庸應該值得這幾天的付出」。

中學生資助額被砍 學委反彈

【本報編譯朱榮綜合報導】對於卑詩省府削減對部分中學生的資助額,卑詩學務委員協會(BCSTA)認爲,這將不利於學校局平衡預算。

省府上周向全省各地學校局的財政秘書發出通告,教育廳將削減那些報讀少於八門科目的中學生資助額,也就是說,只有那些每學期選讀八門課的「全職學生」才能繼續獲得原來的補助額度。

省府表示,教育廳在2002年實施按學生名額撥款的政策時,犯了一項「錯誤」,而這次削減學生資助額,就是爲了矯正此一錯誤。

教育廳副廳長史都華(Doug Stewart)在本月18日寫給學校局財政秘書的信中說,五年前,省府把當時採用的按成本(cost-based)提撥行政經費補助方式,改爲按「全職學生」名額方式撥款,並預設學校「全職學生名額」(FTE)爲0.5計算撥款數額。

史都華說,0.5FTE是在舊的撥款方式下使用的,現在必須作出調整。不過,他強調,教育總撥款沒有改變。

BCSTA表示,以上的改變對一些學校局的影響特別大。卑詩新民主黨教育評論員葛柏利(David Cubberley)則要求省府恢復一直以來的撥款方程式。省府規定每個學校局必須平衡預算。

葛柏利發表聲明說,在現年度調整撥款,將會影響各種教育計畫,也會打擊教育工作者士氣,甚至可能損及那些報讀少於八科的「高風險」學生的利益。

⬅溫哥華喬治亞酒店改建計畫的頂層公寓以1800萬元天價賣出,打破溫市公寓銷售紀錄。圖爲這棟48層大樓示意圖,預定2011年落成。(網路圖片)

溫市學校局顧及隱私

中學外展課程檢討報告 保密

【本報編譯朱榮綜合報導】一項在前溫市中學教師艾利森(Tom Ellison)被揭發性侵女學生後所做的檢討報告,可能永遠不見天日,因爲溫市學校局決定不公開該報告。63歲的艾利森去年年底已被定罪。

這項由溫市學校局委託維多利亞市律師亞維森(Don Avison)負責的檢討,主要針對具有爭議的「探索」(Quest)外展課程。

在七〇年代末至八〇年代初主持該課程的艾利森,利用旅行活動的機會和許多女學生發生性行爲。前溫市威爾斯王子中學教師艾利森,已於2006年12月被裁定五項非禮和攻擊罪名成立,被判家中軟禁兩年,另從事60小時社區服務。

溫市學校局昨天表明,基於隱私法的考量,亞維森的報告將會保密,唯一可公開的部分是報告所提的建議。

不過,學校局只是公開那些有關於現行政策的建議,對於「探索」課程推行期間的政策則隻字未提。

其中一名指控艾利森的女學生安德森(Laura Anderson)表示,學校局可能在嘗試逃避過去的責任。

安德森說,她不滿學校局不向公衆交代,爲什麼涉及外宿活動「探索」課程獲准營運多年。不過,溫市督學凱利(Chris Kelly)表示,最重要的是保護現今的學生。

溫市最貴公寓 1800萬成交

喬治亞酒店改建 美國富商買下頂樓

【本報編譯朱榮綜合報導】溫哥華市中心最貴的公寓頂層單位,以破紀錄的1800萬元售出,買家是一名俄勒崗州波特蘭市的美國富商。

這個48樓的豪宅單位,位於溫市市中心喬治亞街夾豪街,屬於耗資四億元正在改建中的喬治亞酒店(Hotel Georgia)大樓高層的豪華私人寓所,預定2011年落成。

該頂層單位不但擁有一望無際的布辣海灣景觀,而且面積廣達7400平方呎,裝潢也無與倫比。它的成交價格刷新溫市公寓售價紀錄,舊紀錄屬於費爾蒙太平洋酒店(Fairmont Pacific Rim)一個6500平方呎單位,成交價超過1200萬元。

蘇富比(Sotheby's)國際地產加拿大分公司總裁麥奎迪(Ross McCredie)表示,這個顯赫的買家希望身分保密,不過這項投資只是他在全球各地許多物業之一。

麥奎迪說:「這不他首次在大城市買頂層公寓。」

麥奎迪表示,喬治亞酒店高層共提供155所私人住宅,住戶可享用酒店的服務和設施,包括全天候的保安和停車服務。

麥奎迪透露,這些單位上周五才公開發售,反應熱烈,截至昨天已售出過半,卑詩省首富派迪森(Jimmy Pattison)及加拿大首位前女總理金寶(Kim Campbell)也各買了一單位。

他說,金寶的二睡房單位價格約爲250萬元。

有關保險事宜 請洽
STATE FARM INSURANCE
房屋 汽車 商業 人壽 RRSP
蔡小姐 Lora
電話:905-764-6575 416-410-6616 (國·粵語)
傳真:905-764-3262
地址:8763 Bayview Avenue, Richmond Hill (Bayview/Hwy 7)
有個好鄰居·日日好安心

加拿大 兆豐國際商銀
MEGA INTERNATIONAL COMMERCIAL BANK (CANADA)
(原光華銀行)
信實可靠 服務迅速
本行承辦存款·匯款·住宅及商業房屋抵押貸款·商業貸款·進出口等各項業務。外匯交易匯率優惠·匯款迅速便捷
總行地址 NORTH YORK MADISON CENTRE 4950 YONGE STREET, SUITE 1002 TORONTO, ONTARIO M2N 6K1 (416)947-2800
華埠分行 241 SPADINA AVE., UNIT 100A TORONTO, ONTARIO M5T 3A8 (416)597-8545

BMO Nesbitt Burns 滿地可證券
Edmond Chin 錢煒文
既有投資增長又有穩定入息
416-292-8789
1-888-810-8383

聘請新人,
在世界日報刊登分類廣告有點貴?
請速電 778-0888
廣告部分類廣告組,
享受意想不到的
驚喜價!

TICO #4501060
星球運通旅遊 JavisaTravel.ca
凡購買機票者本公司奉送$250,000飛安保險
加航特價
多倫多⇔北京、上海 $1000 另稅
多倫多 台北 $600 香港 $760 北京 $640 上海 $610 另稅
北京/上海⇔多倫多 單程 $733 雙程 $1136 另稅
代理中國境內折扣機票
城市多至150餘,折扣高至50%
代理 ★加勒比海、美國、南美、歐洲、大陸 週遊遊 ★安排酒店,租車,火車 ★各類旅遊醫療保險
誠摯的服務 優惠的價格 星球值得您信賴
Tel:416-595-9877 Fax:416-595-9565
425 University Ave. Suite 603, Toronto, Ontario M5G 1T6
1-877-687-9877 E-mail:info@javisatravel.ca

SUNSHINE HOLIDAY TOURS & TRAVEL
陽光之旅 遊輪權威
華人之光 陽光之旅同時榮獲 Princess Cruise 的 Exel Account 及Royal Caribbean/Celebrity Cruise 的 Key Account
2008 領先GO豪華遊輪精選 (預先訂位專案) 限定行程及航次
HOT【河流遊輪系列】HOT
2007年10月3日前預訂每房最高可扣$1,000
2007~2008 豪華遊輪精選
2007豪華精選陸地遊
埃及9天古文明探密遊 US $1,189
東歐14天深度遊 US $2,699
紐西蘭、澳洲15天精選 US $2,849
CST#2068966-40
免費電話:1-866-728-1688

世界日報 社區工商 每週二~六刊出 大多倫多商機·先知先覺

1.銀行盯梢找目標 2.製造假事件轉移受害人注意力

詐騙全都錄 警按圖追緝三嫌

【本報多倫多訊】轉移受害人注意力後偷其錢財物品，是一種詐騙集團常用的老伎倆，本月6日在位於布侖里路（Brimley）和雪柏街（Sheppard）交口的匯豐銀行外面，三名歹徒以拙劣的手法，對一名剛從銀行提款出來的婦女連騙帶偷得逞。

不過這椿現在經常發生的詐騙事件，歹徒作案全程都被附近的監視攝影機錄了下來，令警方調查起來省了不少時間；根據錄下的影像，詐騙集團份子先在銀行內找尋目標，當發現上述受害婦女提領出大筆現金時，馬上盯住這名婦女準備伺機下手。

當受害婦女到停車場上車準備離開時，一名女性歹徒趁她不注意時先在她的車子下面丟下幾塊錢，然後隨即上前告訴受害人，說看到從她的皮包中掉出了一些錢，催促受害人下車撿回去，然後這名女性歹徒即裝做事不關己離開現場。

接著另外兩名男子出現在現場，不過觀看錄下的影像，可發現這兩人作案手法笨拙，其中一人的工作應爲把風，另一人則試圖打開前排乘客座旁車門但未得逞。

此時受害婦女正忙著在車下找錢，把風男子此時只得上前告訴受害人說看到錢掉在車子的另一邊，誘使婦女走過去，然後另一名歹徒再急忙打開駕駛座旁車門，鑽進車內偷走受害人的裝錢信封袋和皮包。

等受害婦女撿到錢回到車內時，兩名歹徒已一溜煙消失蹤影，而受害人也才發現放在車內的錢和皮包已不翼而飛。

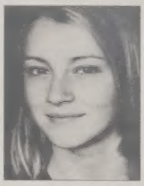
警方指出，騙徒所用的轉移注意力手法有時會做些改變，譬如將車子的輪胎放氣，迫使受害人下車後，一群歹徒上前假裝幫忙趁機作案，或者製造假車禍，待受害人下車理論時由其他人伺機偷走其錢財。

由於警方從錄影帶中知道了三名歹徒的長相，目前已展開追緝，並提醒大衆提高警覺性，以防這批人重施故技；據警方描述，其中一名男子爲白人，蓄著褐色參雜灰白的短髮，另一名女性歹徒亦爲白人，蓄著長髮及揹著一個提包。

←警方公佈詐騙集團作案時被監視攝影機錄下的影像，圖中左方蓄著褐色、參雜灰白短髮的男子，即為其中一名歹徒。

（警方提供）

少女遭槍殺案 一嫌獲釋



【本報訊】2005年聖誕節節禮日15歲少女克瑞巴（Jane Creba）（見右上圖，CTV提供）在央街（Yonge）被人槍殺，當時兩夥人在街頭槍戰。事後警方經過調查拘捕了幾名嫌犯，昨天法庭宣佈其中的一名少年嫌犯（見右下圖，CTV提供）因證據不足獲釋。

這名被控謀殺的少年根據青少年保護法不能公布姓名，法庭經過初步聆訊後，認爲證據不足，不予繼續聆訊。他是警方事後拘捕的七名成年人和三名青少年之一，槍戰時，這名少年也腿部中槍，急救人員在現場爲他包紮後送往醫療。那次無謂的槍殺案讓市民感到極大氣憤，警方加大了對非法槍枝的打擊力度。

昨天釋放的這名青年現在18歲，他母親參加了這次聆訊，經過一小時的法庭聆訊，法官哈里斯宣佈將他釋放，他和母親在法庭外不願發表評論。他的辯護律師卡萊曼納表示，當事人準備完成高中學業，走好人生之路。他在法庭外說：「我們對法官的判決感到欣慰，他希望能走好人生之路。」

九名其他嫌犯還在等待法庭判決，他們被控二級謀殺或誤殺。

廠房全燒毀

←位於亞伯達省萊斯橋鎮的房屋建造公司Triple M Housing本週二發生大火，一些製造廠房全數燒毀。

圖為消防隊員面對熊熊烈火，似乎一籌莫展。

（加通社）

公車局裝攝影機 官員查是否違法

【本報訊】安省隱私官員正調查多倫多公車局（TTC）在所有公車上安裝攝影機計畫是否涉及違反隱私法，國際隱私（Private International，PI）監控機構就此問題向省隱私專員提出申訴。

總部設在安省倫敦的國際隱私監管機構昨日（24）向安省隱私專員提起申訴，質疑多倫多公車局爲公車投資2100萬元安裝攝影機，是否眞能減少犯罪和恐怖威脅，PI認爲，交通官員此舉蔑視加拿大隱私法。

申訴書陳述說：「PI認爲TTC如此大規模安裝攝影機違反隱私法的基本準則。在缺少對公共安全有足夠威脅證據的情況下，這個計畫顯得沒有必要，且投資與收效不成比例，此爲濫用公共資金。」

TTC每天運送140萬人次，該公司最近決定在公交車、街車和地鐵系統上再安裝1萬個攝影機，原來這些設施上已有1500個攝影機。

該系統今年春季已獲公車局通過，預計明年6月開始實施，完工後可每天將所有乘客攝入鏡頭，有時連聲音一起攝入，聯邦政府承諾承擔其中的650萬元。

公車局主席吉慕布羅恩爾解說，這些資料由中心控制，只有在發生安全問題時，警方才能接觸這些錄影。他說：「我們在北美或歐洲都算是交通主要承運者，但在安裝攝影機方面，我們已落後其他地方，顯然大家的共識是，這是利大於弊的事。」

預防流產手術和解 擬賠千萬

【加通社咸美頓電】一名婦科醫生由於曾從事逾百宗「過時且沒有必要」的預防流產手術，日前宣佈離開醫療崗位；負有監督責任的醫院亦同意和動過這項手術的病人進行和解，協議賠償總額高達1000萬元。

受害病人前已提出三項集體訴訟，被告爲施行手術的薩林．戴亞醫生和咸美頓健康醫學中心。根據雙方和解協議的條件，共有189位在1990年1月至2004年3月31日期間動過該手術的女性病患，每人可獲賠償3萬5000元，如有家屬受到連帶影響，可獲賠2000元；不過該和解協議尚待法院於11月27日開庭認可。

戴亞醫生目前尚在執業，但不允許執行手術，而且醫院當局也不承認醫療措施有所不當，及應負任何責任。戴亞醫生施行的過時手術被稱爲「Tompkins metroplasty」，是以修整女性子宮形狀的方式，幫助孕婦不致流產，但現在產科醫生都採用另一種過程更安全及不傷害母體的方式，做爲標準處置做法。

TAI-PAN TOURS 大班旅遊
安排全球旅行團及酒店 代售世界各地特價機票
www.taipantours.com

聖誕歐洲購物11天
夢想之旅
梵蒂岡、意大利、瑞士、法國、荷蘭、比利時、德國

送
・全程豐富美式早餐
・意大利聖誕紅酒晚餐，特別品嚐意式聖誕蛋糕(Panettone)
・法式晚餐品嚐蒜蓉蝸牛和鵝肝醬
・德國烤豬手餐
・瑞士芝士火鍋(Cheese Fondue)
最頂尖嘅美食

最DREAM嘅享受
・於巴黎名牌outlet瘋狂購物
・威尼斯歡度聖誕，纏綿於浪漫水鄉情懷
・於巴黎鐵塔下歡度除夕之夜，開香檳，倒數，迎接新年
・於著名意大利甘武湖畔享用午餐，觀賞湖光山色
・增遊羅密歐與朱麗葉之家鄉維羅納，親臨兩位戀人的定情故地

60天前報名 每房最高優惠 $800
$2599起另稅
出發日期：2007年12月22日

・所有團費需另加稅項 每位$190及燃油付加費$180。
・成人收費按兩人一房計。
・小童收費適用於2至11歲小孩與2成人同房，不另加床。
・三個成人同房而不另加床，每人減收$15。
・於出發日期45天前單人報名參加，本公司安排跟同性別團員配房，不另收費。

所有旅行團均須另加稅項。本公司保留更改以上資料之權利，恕不另行通知。ONT. REG. 50012146(RETAIL) & 50012147(WHOLESALE) #9085-1007

士嘉堡東方廣場	萬錦廣場	烈治文山黃金商場	萬錦市太古廣場	中國文華中心	賓頓市/密西沙加	北約克大班中心	RioCan Market Place	滿地可辦事處
4438 Sheppard Ave. E., Unit 103	3255 Hwy 7 E., Unit 181	328 Hwy 7 E., Unit 5	4300 Steeles Ave. E., Unit B50	222 Spadina Ave., Unit 139	Shoppers World Brampton 499 Main Street S., Unit 31	3668 Weston Road, Unit A	2215 Steeles Ave. W., Unit C5	1022 Boul. St. Laurent Montreal, Quebec
416-293-7838	905-475-7838	905-881-8838	905-948-8838	416-593-8838	905-459-8838	416-747-8877	416-736-8838	514-879-6962

士嘉堡醫院健康日 周末登場

專家開講長期病患護理系統 擴大對社區服務 免費入場

⬆「社區健康日」的活動中還介紹Hello Hospital兒童互動診症室，可讓小朋友攜同布偶看醫生，醫生和護士亦向小朋友示範如何診治各種損傷或疾病，幫助小朋友消除造訪醫院的憂慮。

【多倫多訊】士嘉堡醫院「社區健康日」將於10月27日（周六）在士嘉堡慈恩醫院(3030 Birchmount Road)中午12時至下午5時30分舉行，免費入場。此次活動還邀請到北美著名長期病患護理醫學專家Michael Hindmarsh主講如何改革公立醫院長期病患護理系統，建立健康社區。該專題講座時間爲中午12時至下午1時。

活動當日除了邀請專家專題探討「自我管理醫療」、介紹最新發展及各項服務動態之外，同時並舉行「人才招聘會」，提供士嘉堡醫院職位空缺資料，讓大學及學院學生和社區人士申請。

現今社會大衆越來越關注健康生活而需求更多的相關資訊。一向積極促進社區健康的士嘉堡醫院，在近年加強擴展服務的同時，亦更積極配合健康社區的需要，特於上周六開始舉行「社區健康日」的各項活動，而於本周六（27日）的活動則是在慈恩醫院舉行。

「社區健康日」設有多項與社區健康息息相關的教育講座，範圍包括長者護理、婦女健康、幼兒護理、介紹新移民醫療需要及有關資源，並介紹Hello Hospital兒童互動診症室，可讓小朋友攜同布偶看醫生，醫生和護士亦向小朋友示範如何診治各種損傷或疾病，幫助小朋友消除造訪醫院的憂慮。

此活動的各項講座均由來自士嘉堡醫院及社會服務機構的專家主講，耆暉會及華諮處亦派出專人介紹他們以不同語言提供的有關服務。此外，活動亦設多項資訊展覽，包括Lifeline緊急電話求救服務、血液保存、藥劑服務、圖書館、資訊科技、士嘉堡醫院基金會、急症及重症中心。醫院並提供免費泊車、兒童活動、及茶點招待，歡迎一家大小前往參加。

如欲查詢健康講座，請電：(416)431-8200內線6594；查詢人才招募，請電：(416)495-2400內線5317，或瀏覽網址：www.tsh.to。

士嘉堡醫院爲加拿大最大的城市社區醫院，除提供創新的優質醫療服務外，更竭力維護社區人士的醫療權益與福祉，是醫學研究與教學翹楚。該院設有服務全區的血液透析治療中心，屬下的性侵犯護理中心及精神病治療計畫備受推崇。另外，該院與多倫多大學有密切聯繫，爲血管、心臟起搏器與角膜植入手術的轉介中心。

中國高考應體現教育制度價值(四)

美國《洛杉磯時報》繼續報導「在北京55中參加高考的18歲考生姚瑤(音)向記者說：我覺得這個制度不公平，它把你當作一個數字而不是作爲一個人來看，就以中國的老話說"勝者爲王，敗者爲寇"」。

筆者認爲改革者提出過一些替代方案，高考以及圍繞高考而建立起來的教育制度過於促使學生強調死記硬背，這事實上磨滅了年輕一代的創造力和個性，他們還對考生必須爲這場大型淘汰賽承受多年的壓力感到不安。

但是，幾乎無人認爲巨大的變革指望很快來臨，似乎又可望而不可援，部份原因是這個制度已經根深蒂固；千多年前嚴格的考試一直是選拔官員的殘酷儒家科舉制度的一部份。

中國過去嘗試過一些改變，在文革中期教育官員決定打破以分數線衡量考生的全國統考，通過學生下放農工單位再由其幹部推荐，所謂「工農兵大學生」，老外無法理解，把高考制度擱淺，代之於讓學官幹部而憑下鄉青年其勞動態度個人階級成份推荐入學，當時一位亞洲開發銀行駐北京首席經濟學家湯敏說：這看起來像是好主意，但結果是災難性的，沒有客觀標準，有些人通過歪門邪道進了大學門，許多人對這種不公平，非教育程度與水準的入學方法是對高等教育的無知與災難性現象感到憤怒。直到四人幫垮台，文革結束時，中國恢復了學生想進大學這扇門檻，成敗得失的博奕在此一舉，高考制度成了決定命運的「判官」了！筆者當年在上海親身經歷體會的說，中國教育專家們曾對老外說：「持續長期論年累月的天天接受填鴨式授課和完成長達6小時的課後作業，還有可能增加學生的焦慮程度，使他們失去朝氣。北京某心理諮詢中心在高考前幾週，每天受理的熱線電話和面對面需要諮詢的學生家長有上百個，工作人員說，高考造成常見病症包括心律不齊、飲食失調、失眠、短期記憶喪失和雙手發抖等。」

「孩子還並不是唯一感到焦慮的人，一項調查發現，76%的父母也有考前焦慮症，心理學家王英(音)說：如果孩子高考失敗了，家長自己不能辭其咎，家長孩子一樣神經質的緊張。」

「在最極端情況下，十七八歲的孩子們被高考壓力壓垮了。」中國媒體去年一份調查報告，將自殺列爲繼肺癌、交通事故、心臟病之後第五大死因，而考試壓力據稱是自殺的一大緣因。

儘管幾乎無人認爲中國考試制度很快會有重大變革，但一些人預計，今後10年內將有漸進式改變，教育專家說，市場經濟已催生出更多私立大學，隨著時間推移，這應該加劇大學之間通過靈活的錄取制度來吸引優秀學生的競爭，中國在形成的職業培訓制度也應該能進一步緩解壓力。此外，市場雇主們和工廠老板群，開始要求對工商企業金融市場更有創造性，讓培養出學以致用的大學畢業生，同時，亦增加了畢業生的就業機會，避免「畢業即失業」，這就是教育制度的價值所在。

·李家海

大統華大回饋 精美早餐賣一元

【多倫多訊】大統華「城中分店」爲感謝顧客惠顧，即日起，每日上午9時至11時將提供$1超值美味早餐，包括一款精美點心和主廚推薦粥。點心更有超過30種可任君挑選。機會難逢，千萬不可錯過。活動內容詳情，請參考「城中」店內之海報，或致電：(416)463-8113查詢。

大統華「城中分店」以寬敞、整潔、明亮及一流顧客服務而著稱，至今開業已有兩個月之久。該店座落於Cherry Street 222號，水景怡人，環境優美，與著名地標Queens Quay、Rogers Centre、CN Tower爲鄰，提供顧客「非一般」的購物樂趣。

該店的設計以「商品新鮮保證」及提供顧客「一站式」方便購物爲前提，備有大量免費停車位以方便顧客泊車。店內商品一應俱全，除擁有種類齊全的亞洲商品外，亦匯聚了琳瑯滿目的生鮮食品和可口熟食。另外，該店爲貼心顧客，更設有室內外美食休憩區，讓顧客一邊品嚐美食，一邊欣賞多倫多湖邊美景，享受這愜意的購物之旅。

該店並提供新鮮現做壽司、沙律吧；秀色可口即食點心、熟食小吃；現場烘培麵包、糕點；生猛游水鮮美海鮮；嚴選新鮮蔬果…中國人愛吃的東西應有盡有，兩岸三地的最IN之商品一點兒也不缺，所有生活所需，都能一次買齊！是消費者購物的最佳地點。到市中心大統華「城中分店」非常方便，公交車172、72A在Commissioners 和Cherry St.交叉口下車就到；駕車人仕更是一路直達，有200多個免費停車位，來去自如隨到隨停。南行線：DVP南行靠左出Lake Shore Blvd.，即轉右入Lake Shore East，約半分鐘車程轉左入Cherry St.，直行約半分鐘即到達大統華。東行線：沿Lake Shore East方向東行經過Parliament街後，約15秒車程即可轉右入Cherry St.，直達大統華。

西行線：可沿Lake Shore Blvd.向西行，轉左入Don Valley Parkway，轉右入Commissioners St.，直行第一個Stop Sign轉左入Cherry St.直達大統華。

⬆大統華「城中分店」爲感謝顧客惠顧，即日起，每日上午將提供$1超值美味早餐，包括一款精美點心和主廚推薦粥。
大統華的點心更有超過30種可任君挑選，真正物超所值。

⬆王鳳仲醫生心性率直、行醫審慎、斷症精確，在中國是位受過非常嚴格醫學教育的中醫骨科主任醫師。

中醫王鳳仲 斷症好精確

【多倫多訊】王鳳仲醫生1983年畢業於青海醫學院中醫系，隨後被國家級中醫骨傷專家郭煥章選爲關門弟子，學徒四年。

王鳳仲醫生於1993年應世界著名英國骨傷專家、阿伯丁大學(University of Aberdeen)骨傷學教授理查德．波特博士(Richard W. Porter)邀請，在英國阿伯丁大學附屬醫院臨床骨傷科工作實習一年，回國後任青海中醫學院骨傷科副主任醫師。王鳳仲醫生於1997年來加拿大行醫至今。

某人因患腿病多年，在國內時曾遍訪中西名醫，均被診斷爲產後骨盆復位時股骨頭卡在髖關節內沒有完全復位，精密儀器設備、針灸推拿試過不知多少，反反覆覆，亦無法根除。來多倫多後，在朋友處偶識王醫師。

當得知他在國內竟是個受過非常嚴格的醫學教育的中醫骨科主任醫師時，立即請他幫忙醫治其病痛。

王醫生只是用手在患處按下，即告知病患爲「陳舊性髖關節滑膜炊鈍」，也就是說，股骨與髖關節鬆動，無法正常滑動。

但是，待治療後感到寸步難行，一周後才勉強上工，認爲被錯診誤治，不再去做應該進行的第二次治療。光陰荏苒，於某日突然驚奇地發現：這腿是什麼時候好的？

驚訝之餘，即請王醫生治療她先生的頑疾：他在30年前做工時腰部扭傷，多年來，陰天下雨他先知。

王醫生在其左側腰部插入兩根粗得嚇人的小針刀，將多年的粘連部位去除，這一治，竟神奇地將他多年的腰疼揮之而去。

王醫生從事中醫骨傷事業25年，行醫審慎，斷症精確，治療果斷，收直搗黃龍之效。

王醫生總是將複雜的病症用簡潔而科學的解剖學概念告訴患者，而不是像很多中醫師，將許多「經脈瘀塞」、「氣血阻斷」之類的懸念加給患者，徒然增加患者的精神負擔。

以王醫生的醫術使得越來越多的患者慕名而來，他亦表示，希望能夠帶給更多的骨傷患者迅速痊癒的喜悅。

若想得到更多患者對王鳳仲醫生的評價，請聯繫：(416)494-5426（周女士）、(519)631-5150（孫女士）、(416)318-1698（成先生）、(416)595-5050（楊女士）、(416)502-8203（石先生）、(647)219-2999（蔡先生）。

➡由多倫多交響樂團舉辦的「交響同樂日」，今年特別新增了「兒童敲擊樂園」項目，讓小朋友試玩多種不同的敲擊樂器。

交響同樂日 一起敲敲打打

【多倫多訊】由多倫多交響樂團舉辦的「交響同樂日」將於本週六（27日）下午1時至5時在Woodbine夾Hwy 7的萬錦廣場(First Markham Place)舉行。

活動當日除了有多倫多交響樂團成員的表演之外，還將有葉氏音樂中心客串表演、兒童填色比賽、有獎遊戲及由加拿大中文電台作現場直播，並有蕭康迪擔任主持，與小朋友玩遊戲及送禮物，節目精彩熱鬧，適合一家小大前往參加。

此次活動今年還特別新增了「兒童敲擊樂園」，於下午1時至2時讓小朋友試玩多種不同的敲擊樂器。

另外，樂迷們還可於當日以超優惠價即場訂購多倫多交響樂團精選音樂會門票，及獲贈樂團精美紀念品，希望大家不要錯失良機。

有關「交響同樂日」活動之詳情，可於辦公時間內致電多倫多交響樂團華語熱線：(416)593-0688查詢，或瀏覽網址：www.tso.ca/chinese。

日本 材料及研發技術 + 台灣 工廠專業製造技術 + 歐美 專業行銷市場推廣 + 世界 超過115個國家行銷網 =105年

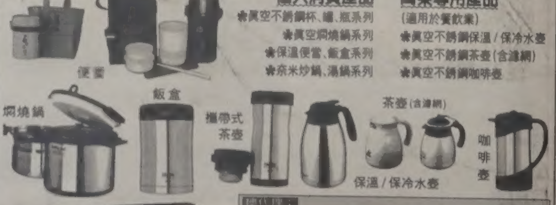
THERMOS QUALITY SINCE 1904 膳魔師

國際知名品牌

消費者購買方便 使用安心

5大特點

✲ 全世界最大 專業真空不銹鋼保溫/保冷產品製造工廠
✲ 通過N.S.F.的飲食容器安全認証(消費者可安心使用)
✲ 製造真空不銹鋼產品，歷史最悠久，並採用最新技術3段式真空爐製作。(產品保溫或保冷效果最佳)
✲ 原廠保用5年(保用期長，保護消費者權益)
✲ 真空不銹鋼產品，款式最多(近百種產品)，尺寸最齊全(適合自用及各類型消費贈品選擇)



個人消費產品
✲真空不銹鋼杯、罐、瓶系列
✲真空燜燒鍋系列
✲保溫便當、飯盒系列
✲奈米炒鍋、湯鍋系列

商業專用產品
(適用於餐飲業)
✲真空不銹鋼保溫/保冷水壺
✲真空不銹鋼茶壺(含濾網)
✲真空不銹鋼咖啡壺

各大家電及大統華超市均有代售

總代理：
HAN STAR 漢星有限公司 HAN STAR CO. LTD.
28 Fulton Way, Unit 4, Richmond Hill, Ont. L4B 1J8
Tel:(905)709-1829,(905)709-7967
Fax:(905)709-8780 E-mail:info@hanstar.ca

防家暴 平權會培訓婦女大使

招聘20名華人婦女接受八次培訓 爲社區預防家庭暴力座談會組生力軍

【本報多倫多訊】爲幫助受家暴華人婦女，使她們在受虐後盡早地站出來向社會求助，全加華人協進會(平權會)多倫多分會推出「婦女大使」培訓計劃，首批接受20人報名。

平權會昨天提供一供研究資料稱，受虐婦女往往是在忍無可忍的情況下才求助社會。資料顯示，一般受虐婦女在聯絡警方或庇護中心之前，已經平均遭遇35次家庭暴力。平權會因此認爲，受虐婦女不敢和不願意透露自己在家裏被虐待的事實，是出於對施虐者的恐懼以及對社會婦女兒童保障制度的不了解。

平權會總乾事孫嘉欣表示，根據平權會多年來服務加拿大華人社區的經驗，很多華人至今還相信在華人家庭裡，家庭暴力是一種解決家庭衝突的辦法，是一種可以接受的男人宣泄情緒的方式。她指在中國的傳統文化中，一直把家庭暴力視作家務事，並將向外人透露家暴看作是一件羞恥的事情。

這次平權會多倫多分會和職業婦女社區中心聯合主辦的婦女大使培訓計劃，爲一項社區公衆教育活動，目的是使華人社區更加了解加拿大文化和司法體系，以及了解警方如何處理家庭暴力案件的情況。孫嘉欣表示，該項計劃希望通過社區教育，提高華人社區對家庭暴力的敏感度和認知度，並讓受虐婦女知道，如何迅速得到警方和社區的幫助。

婦女大使培訓和實習項目將招聘20名華人婦女參加。學員將接受總共八次培訓，每次兩小時課程。內容包括家庭暴力的定義，警方如何處理家庭暴力案件，這類案件的法庭審理程序，應對家庭暴力的社區資源，以及基本幫助技巧等。該項目由聯邦政府婦女部門撥款。

婦女大使培訓計劃負責人楊立華表示，暴力是不能解決任何問題的。所以，我們鼓勵所有面臨家庭問題的家庭，學習健康解決衝突的方法。

平權會稱，在完成培訓課程以後，這些婦女即可獲得「婦女大使」的結業證書。她們將走進社區舉辦預防家庭暴力的座談會，並得到交通費和餐費補助。該培訓項目從11月19日至12月17日止，每周一和周四晚上6時30分到8時30分上課。

有意報名者請於11月12日之前，向平權會提供本人簡歷，並附一封說明自己爲何願意成爲一名婦女大使的短信函(中英文均可)。可發至郵箱：wa@ccnctoronto.ca；也可傳真：416-979-3936。

華語文教材補助 受理申請

【本報多倫多訊】僑務委員會爲充實僑教教材內容，鼓勵海外華語文工作者及文教團體編寫華語文教材、製作教具及視聽教材，特訂定「補助海外編製華語文教材作業要點」，申請期限至12月31日止，歡迎各界人士踴躍提出申請。

該要點補助之教材類別如下：華語文教科書、華語文補充教材、華語文教具、華語文視聽教材。申請補助教材應具備下列條件之一：能教導、習寫注音符號或正體字者；能幫助學習華語文，並提升中文能力者；能傳播中華文化、藝術及學術思想者。

補助對象爲旅居海外，從事華語文教育工作者與海外非營利性華語文學校或文教團體。申請方式爲申請補助之個人或團體在上列申請期限內，備妥申請補助之教材成品及規定之各項文件，向駐外單位提出申請。審查結果於申請截止日之次年5月31日前公佈，並個別通知申請人。

有關該作業要點及申請表格等詳細資料，可至僑委會網站www.ocac.gov.tw下載，或洽台北經濟文化辦事處文化中心(416)439-8889分機23。

影音創作賽 敢秀愛台灣

【本報多倫多訊】台灣行政院新聞局將舉辦首屆「Wow! Eye Taiwan全民影音創作大賽」，取其「我愛台灣」、「我看見台灣」諧音，與「哇！注意台灣」寓意，期以多重視野與大衆風味的多元化國家形象影片，讓更多人重新認識台灣。

參賽作品區分爲音樂錄影帶、動畫、紀錄片與短片四類，主要獎項除最高榮譽之評審團大獎外，各參賽類別第一、二名影片並設有「金禮獎」與「銀禮獎」各一名。另外，針對地方特色行銷有出色表現之影片，設有「我eye的好所在獎」一名。

針對有出色演出之人物，設有「我eye的老情人獎」一名。所有獎項共計12名，其中評審團大獎獎金爲新台幣50萬元。新聞局將於明年2月底公佈得獎名單並舉辦頒獎典禮。

報名參賽時間自2007年12月1日起至2008年1月11日止，參賽者不限性別、年齡與國籍，所有海內外關心台灣、對台灣形象塑造有興趣者，均可以個人或團體名義報名參賽。

詳細辦法請上國家影音產業資訊平台查詢，網址爲：http://woweyetaiwan.tavis.tw。

心臟日繪畫賽 優勝者出列

⬆多倫多「世界心臟日」繪畫比賽圓滿結束，有逾150名兒童及青少年報名參加，並從中選出40名參賽者參與在10月14日舉行的多倫多總決賽。每組冠亞季軍將代表多倫多參加2008年在香港舉行的總決賽，得獎者更可獲總會頒發獎牌及獎金。多倫多總決賽得獎名單如下：初級組：冠軍劉妍君，亞軍儲卓傑，季軍Olivia Lui；高級組：冠軍李婉瑩，亞軍劉城，季軍譚韻妍。

自2002年開始，來自不同國家的心臟專家及醫生組成的全球華人心臟保健網絡，成功主辦「世界心臟日」繪畫比賽，目的是向青少年推廣心臟健康的知識。參與學生超過850名，參加總決賽的優勝者分別來自多倫多、溫哥華、北京、香港及上海。圖爲這次比賽初級組及高級組冠亞季軍及優異獎得主及其得獎作品。

(照片由大多倫多中華文化中心提供)

時裝周 吹東風

⬅作爲多倫多時裝周一部份的達馬札士「死亡時尚展」，昨天與觀衆見面，這是一名打著東方風格綢傘的女模特兒，故作招搖地走過伸展台。（加通社）

台僑中心下周六餐會募款

【本報多倫多訊】台灣僑民社區服務中心將舉辦一年一度的愛心募款餐會，呼籲僑界共襄盛舉。

此次餐會活動有：有晚餐、節目表演、卡拉OK、義賣會、抽獎等。希望社區愛心人士踴躍參加，另外他們也需要禮品作義賣或抽獎用。

有興趣參加餐會或贊助禮品的人士，請和台僑中心聯絡。餐會地點:萬錦市世紀皇宮（398 Ferrier Street）；時間：2007年11月3日（星期六）6時30分；查詢電話:(905)947-4434台僑中心。

張維倫獲和諧獎學金

⬅和諧運動(Harmony Movement)由一群尊崇社會公義的人士發起展開，該組織昨晚舉辦「和諧獎」頒獎典禮，向促進加拿大社會和諧和公平的人士頒獎，同時也向優秀的青年學生頒發獎學金，18歲的華裔學生張維倫獲得和諧獎學金。

張維倫畢業於賓頓Turner Fenton Secondary School，目前在西安大略大學讀書，張維倫關心社會公義問題，他在高中時組織學校的文化節，展現多元文化；他也積極參加學校關注社會公平的活動，以及反貪腐的反饑荒行動等，因此得到和諧運動組織的肯定，獲得1000元和諧獎學金。（圖文：黃森林）

『中港易達通票，
超值特惠，
北京、上海、香港，
變身幻影任我行！』

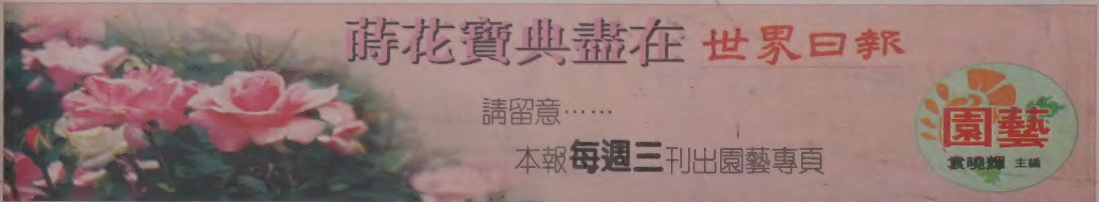
10月25日前購買，還可額外獲贈
加拿大航空北美航線兩次單程飛行獎勵*

六次單程 $600* 起

加拿大航空"中港易達通"，一票在手，全面擁有：六程加東"中港易達通票"，$3,598，單程低至$600，每程可任多倫多至北京／上海／香港或回程不停站航班，並可於一年中選擇任何時間旅行。每程均可獲得飛行里數獎勵。

詳情請致電旅行社或訪問aircanada.com/afp查詢。
請即行動。

AIR CANADA 加拿大航空
STAR ALLIANCE



加拿大 都會新聞

約克郡掃毒 搗毀68大麻屋

警政委員會開例會 呼籲家長勿讓小孩染毒

【本報多倫多訊】約克郡警政委員會昨日召開例會，會中邀請警局毒品調查組督察卡里克（Thomas Carrique）、參事探長卡巴楚（Richard Crabtree），就區內日益嚴重的毒品罪案展開討論，當中涉及的議題包括毒品市場、毒品對社區造成的傷害、大麻屋的特徵及辨別方法，以及警方打擊毒品犯案取得的成果等。

卡里克表示，約克郡內的非法毒品罪案有不斷上升的趨勢，其中涉及最爲廣泛的毒品爲大麻。根據警方目前掌握的數據顯示，截止目前，約克郡警方已在區內搗毀總共68間大麻屋，其中23間位於旺市、19間位於萬錦市、12間位於烈治文山市、8間位於新市、奧羅拉市及喬治娜鎮分別查獲3間大麻屋。

卡里克稱，目前每克大麻的街頭零售價大約在10元左右，通常一棵大麻盆栽加工後的市值約合1000元，不法份子認爲有利可圖，於是在區內購買民居住宅栽種大麻。通常大麻屋的佔地較大，有兩個聯體的車房，且房子比較接近市政變電設施，以便不法份子改裝電路，盜取公用電力。

毒品對社會造成危害，嚴重影響年輕一代的成長。卡里克認爲，目前區內年輕學生吸食大麻的情況令人擔憂。他說，統計數據顯示，安省有26.5%的高中學生吸食大麻，而約克郡的情況更加嚴重，吸食過大麻的學生占29.8%。

卡里克說，雖然大麻不像其他毒品較容易讓人上癮，但長時間的吸食，會對青少年的身體精神產生巨大的危害。同時，青少年上癮的機率亦極大。

他舉例說，一般的成年人需要兩年的時間會染上毒癮，而正處於發育期的青少年由於身體更加脆弱，且抵抗力差，只要短短6個月的時間就可能上癮。

他介紹說，患上毒癮的青少年在生活起居、行爲舉止、脾氣品性方面都會發生很大的變化，他們會漸漸淡化與家庭、老師以及同齡人的關係，從而封閉在一個完全自我的世界中。

↑左起約克郡警局毒品調查組督察卡里克、參事探長卡巴楚、Sarah Riddell。（胡光鎬）

掃毒組參事探長卡巴楚表示，警方打擊毒品犯罪取得的成績有賴於市民的協助，警方滅罪熱線今年就收到許多市民提供的破案線索。毒品調查組總共執行了92次搜查任務，逮捕122名涉案疑犯，提出288項毒品相關的控罪，繳獲共計31718棵大麻，總市值3200多萬元。另外，警方還營救出25名居住在大麻屋內的兒童。

卡巴楚稱，目前市面上流通的毒品種類繁多，除大麻外，亦包括古柯鹼（Cocaine）、脫氧麻黃鹼中樞興奮藥（Methamphetamine）、海洛因（Heroin）、狂喜丸（Ecstasy），以及化學溶劑，例如汽油、佛里昂等。

卡巴楚提醒家長，若想孩子遠離毒品的侵害，最好做到以下幾點：建立孩子的自信心及自我尊重，盡可能的融入到孩子的生活空間，推動家庭成員之間的交流，制定規則，並以身作則，向孩子講解毒品的危害，與孩子一同解決生活學習中遇到的困難。

他強調說，家長一旦發現孩子學習成績突然下降，記憶力減退，無法專心從事某一件事，且身體情況發生變化，例如體力下降，眼睛發紅，且經常流淚，皮膚顏色發暗，手指或嘴唇上有燙傷，以及身體上有打針留下的痕跡等現象，則應特別引起注意。

在昨日的警政會上，約克郡警方特別公佈了一些可以協助吸毒青少年戒毒的社區服務機構及聯絡方式，當中包括 Center for Addiction and Mental Health（www.camh.net）；約克郡健康及毒品防範熱線 1-800-361-5653；Parent Action on Drugs（www.parentactionondrugs.org），以及 Kids Help Phone（http://kidshelp.sympatico.ca）和 310-COPE help line：905-310-2673等。

↑約克郡警察總長樂巴治（中）。（胡光鎬）

公車司機被噴辣椒劑

施辣手竟是三少女

【本報多倫多訊】多倫多市昨晚又發生一起無端攻擊他人的事件，受到傷害的是一名正在開車值勤的多市公車司機，涉嫌持疑似辣椒噴劑傷害他的竟是三名少女。

據媒體了解的情形是在昨晚約8點左右，一名駕駛109B線公車的司機，在公車抵達西勞倫斯路站之際，突然有三名年約15歲至17歲的少女，手持噴罐向他臉上噴出可能是某種化學藥劑的液體，司機擔心該液體具腐蝕毒性立即求助，經趕到的急救人員處理暫無大礙，隨後送往醫院做進一步檢查。

目前警方尚未對該案件提出進一步說明，不過據消息來源指出，數星期前在達弗林街（Dufferin）和艾格林頓街（Eglinton）交口附近亦曾發生一起類似事件，警方正在調查這兩宗案件是否有關聯性，或者爲同一批人所爲。

↑昨晚三名少女無端攻擊公車司機事件，於這輛109B線公車於西勞倫斯路站停靠時發生。

➡一名公車司機昨晚在駕駛公車靠站時，無端遭到乘客攻擊，有三名少女手持噴罐將疑似辣椒性化學劑噴到他臉上。（CTV）

CPAC加拿大圍棋賽

大陸移民成海抱走總冠軍

↑中國專業人士協會（CPAC）與中華圍棋會(中華圍棋學校)日前主辦「2007 CPAC加拿大青少年和成年圍棋賽」，來自全加各地的60餘名圍棋選手經過兩天六輪爭賽，最後由大陸新移民成海奪得總冠軍，多倫多大學學生梁明高奪得青年組冠軍，70歲的王齊勇奪老年組冠軍，李詩冰、吳文彬、崔家廣、談世晟則分別奪得各少年兒童組冠軍。上圖爲部分參賽的青少年選手與主辦方嘉賓合影，後排右二爲中國專業人士協會理事于首三；下圖爲成年組獲獎選手與嘉賓合影。（照片由中華圍棋會提供）

多市水費 明年再上漲

【本報訊】多倫多居民預計又將面臨水費上漲9%，這次上漲的比例和去年漲幅一樣。

有關方面稱，水費上漲是因爲城市老舊水管道設施急需更換。

市議會過去幾年也曾提高過水費價格，昨日（24）市政廳開會後，看來水價再次上漲已不可避免。

多倫多自來水公司總經理吉羅尼莫表示：「爲改善基礎設施大面積老舊狀況，需要增加水費。」水費上漲9%意味著明年每戶家庭將多支付47元。

市預算總長卡羅爾說：「多倫多市在安省各市中，自來水管道最爲老舊，我們不斷維修，同時還不斷增加供水能力。」

根據市府網站資料，多倫多市水設施情況如下：主要供水管道有20%年限在50至80年，其中7%還超過100年。

每年約有1500根水管斷裂；下水道的大多數不到50年，但其中有15%爲50至80年，4.5%是80至100年，其餘的2.8%超過100年。

4億多元水預算的大多數投資在維修水管設施。吉羅尼莫說：「如果聽任供水系統愈來愈差，就會導致頻繁斷水，更多的主水管將陸續斷裂。」

多倫多自來水公司爲300多萬居民和城市商業服務，還有皮爾郡和約克郡的一些居民。今年的預算將更多錢投資在確保飲用水安全方面。

據悉，這項議案可能下月通過，並於明年生效。

明年將試行交通路口新則

【本報訊】多倫多市議會前日(22)通過一項議案，允許明年春季在市區幾個交通路口試用「全方位通行」的新則，即交通路口汽車通行爲紅燈時，各方向行人可任意通過路口，甚至對角通過；汽車通行爲綠燈時，所有方向行人都停止通行。

這四個試行的交通路口是央街（Yonge）與布魯爾（Bloor）、貝街（Bay）與布魯爾、央街與登打士（Dundas）及貝街與登打士。多倫多城市交通管理系統經理賓凡尼格上周五在議員投票表決前告訴記者說：「這個想法是儘量分開行人和汽車通過交通路口的時間，好處是行人可以安全通過街道，司機也感到更安全，他們不必在左轉時等待行人先行。」但不足之處是等候時間較長。

原來選擇的兩個路口都是行人流量大，每天超過一萬人的路口。

但市區市議員基勒-黎提出加上他所在的區域，他稱央街與登打士街路口每天行人約6萬2000人，那裡的環境適合全方位通行。

但登打士路口要在布魯爾街試行效果好之後再用，並需要市府進行適當評估之後。這次交通繁忙路口的改變試行成本不高，只需數千元改裝信號燈和劃交通標誌線。

這個交通計畫是多倫多市步行戰略的一部分，這是倡導環保、對行人有利的措施。賓凡尼格表示，試運行時間爲三到六個月。

召回食品、兒童產品 衛生部公佈專屬網站

【本報訊】聯邦衛生部長甘禮民昨（24）日公開一個新網址，上面有受到召回的食品和兒童產品，目的是讓有關消費者了解潛在的安全問題。

甘禮民昨天在渥太華的新聞記者會上說：「最近的事件已引起人們對食品和兒童玩具安全的關注。」

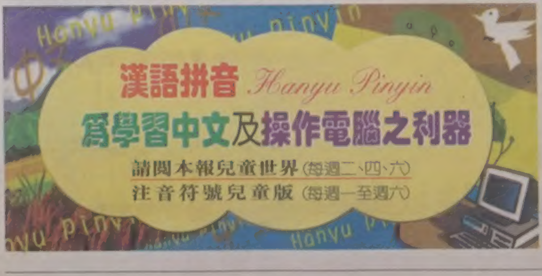
在線數據庫把1995年以來衛生部與食品檢驗局的有關諮詢都公布出來。

甘禮民表示，消費者表示非常關心召回產品，不管是有機物還是天然衛生產品。他還推薦說，衛生部正繼續審核這些召回產品和檢查程序。

他表示：「坦率地說，有些檢驗工具已經過時，幾十年都沒有改進過，不能反映全球化的進程。」

雖然食品檢驗局有權召回產品，但衛生部卻不能。甘禮民還表示，他一直與中國政府保持聯繫，了解一些產品的安全問題。最近公布了系列召回產品多爲從中國進口，涉及範圍從寵物食品到兒童玩具。

本月初，50多萬件產品因爲含鉛量高而從市場上撤回，包括書簽、電筒和積木。

1800萬件瑪特爾公司的玩具今夏受到召回，因爲上面的小磁鐵易被兒童誤吞或含鉛量過高。

這個召回產品的網址是：www.healthycanadians.gc.ca。